社論

槍煙炮雨說端陽

時光像箭一般飛去，忽忽之間，又是端陽節了。詞章家所說的「節取朱明，時逢重午　菖蒲切玉　幸暢樂於溪橋，角黍堆金。追往賢美楚岸」呢？同時這個節日　又叫做詩人節，是紀念古時楚國大詩人屈左徒因忠憤而沉江的。余文圻在他的五月五日竄舟遊丁卯橋的時候，曾有詩唱過「小橋疏柳唐人宅，落日寒潮楚客魂」，古今詩壇上已經傳為名句。

馬祖常所作宮詞裏說道：「合宮舟泛躍龍池　端午爭懸百綵絲」。後人們又稱他能夠描寫南齊皇室裏的端午故事，（端午節的史實，和屈大夫言行，我們在去年的節日，已把它詳細說過，在這裡可以不必再加贅述了）。的確，這個端午大節，是中國上下社會不論貴賤上下最尊重而愛好的快樂日子。

漫論其他，只把吃菱角，吃粽子，吃荔枝和吃那做節的蒸鴨子，再來一大盅酒，就夠口福，還有三羣兩隊，一共游逛，看龍舟　或許去學學美人魚，豈不是又添眼福和大肚福。而眞正寫意麼　端陽節雖然是這裡沒有祖國一般的更多玩吃，但是　這裡的夏天，特別是今年，好像晚春的天氣，一些兒炎熱都沒有　總未感覺到「鵜火臨纏，溽暑迫人」，而是「殘紅送雨，新綠窺窗」的呢。

恰如放翁的吟句說道「春風堤上草萋萋，草軟沙平護馬蹄，似蓋微雲才障日，如絲小雨不成泥」。一般樣子，在每年許多節日中，把端陽節來說，是象徵人生開始走向高明的道路，怎麼這樣說呢？因為照訓詁來解釋那端字，是開始的意義，那陽字是高明的意義。

而且，照天文學家說，是「斗杓建午之初，日永星火之際」。淺白点來解釋　就是紅日當天，神光加猛的意思，故此　我們從今天紅日當天開始，不要害怕人類社會中的黑暗和骯髒，須要學習那屈大詩人的方正貞潔的精神和他悲天憫人的懷抱，把人類社會的瘡處，一掃而空　變為高明的境界，那個人的力量很大，能夠聯合開明的民主人士，同心一德地依據這樣宗旨的幹去　才是眞正認識端陽節的涵義了。現在時際仍然是槍烟罩地砲雨喧天，所以標題是槍烟砲雨說端陽啊。

片市魯別華僑聯合會成立訊

片市魯別訊，此間僑情素稱親善，惜無公共機構，致乏重心領導，故凡關全僑事項，即乏人主持，形成散沙一盤，殊覺予人輕視，該埠卓識之士，有見及此，乃倡議組織華僑聯合會，不分党派性別，不受任何政治影响，旨在團結互助，保障權益，增進福利，純屬慈善僑團，聞該會在事實環境的需求，與全僑擁護之下，經於日昨正式成立矣　查是日下午二時，各界男女僑胞，魚貫蒞會，熱烈空前　充分表現，團結互助精神，令人欣感，至二時半，由贊禮員名賓領衆，㈠肅立，㈡向中華民國國旗行三鞠躬禮，㈢靜默三分鐘　為中華民國殉難軍民誌哀　㈣籌委會主席李覺民就位，及報告籌備經過情形，㈤常務委員賈揚禮就位，并各組委員次第就位　㈥全体職員舉手宣誓，㈦各職員與全体僑胞行一鞠躬禮　㈧籌委會主席將本會章程決議案及各種紀錄，財政文件移交常務委員接收，㈨常務委員賈揚禮發揮新猷，㈩演講者，計有梁葆常　周朝準，周瑞柱，黃海民，馬恆滋，余卓雄，馬歡洽，楊華焜等君，相繼發揮偉論，極其動聽，每次演畢，掌聲大作　㈠㈠常務委員將職員表宣布，并將籌委會交到之各項卷宗，分別點交各組主任，㈠㈡禮成，㈠㈢茶會而散。

酒房甲碼藏萬元被賊偷去尋回

片市魯別拾五日加拿大社電，片市魯別某酒房前晚被賊徒偷竊一座大甲碼，內存有壹萬元，昨晨加騎警在該埠以東三十英里近涌往他利市埠之公路，擒獲嫌疑犯四名，而再隔壹英里在市堅拿河邊尋獲該甲碼，賊徒圖鑿開甲碼未遂，將甲碼埋於河邊，四賊曾將甲碼裝上一架運貨車逃逸，被警察發覺，駕車追拿，據加騎警稱，四賊大概今日正式被控犯偷竊罪云。

溫光祥翁殯儀紀聞

域多利訊，域埠祥和號東主溫光祥翁　台山沙步人，今年五十七歲，為人品性忠厚，和藹可親，年來身體轉弱，不幸於五月三拾日，在住宅溘然長逝，聞者惋惜，昨十日下午三時拾五分，假座仙士長生館　舉行出殯禮，由周如貞牧師主持，讀經祈禱，宣述祥翁生平，遺留良楷，儀式肅穆，親友蒞臨執紼甚衆　花圈素車甚多，由徐秩燕，謝長福，周廣雄，關祝華，葉焯楠，劉光怡等君，扶柩上車，直送往賓路屋墳場安葬云。

篤加波人又放火燒燬十四間住屋

汝路順拾五日加拿大社電　篤加波自由派激烈份子，昨晨在古特尼四區縱火焚毀拾四間住宅，彼輩此舉，顯然是抗拒其同伴樸波夫氏前日因放火罪，被判處拾四年徒刑，樸波夫係被控於舊年夏，放火焚毀一間價值四萬五千元創木廠，另一間公共會場及壹一住宅，昨晨被焚者，多是用樹木造成之小屋，而全屬於自由派教徒者，另外有一間課室被焚毀，樸波夫氏於壹九四九年間，因犯放火罪被囚禁，但監期未滿，而當局圖利用他以為勸服古特尼西區自由派激烈份子守法云。

美國人花柳病者多

美國羅省國際社電，美國衛生服務署性病科主任沙化博士昨日宣稱，美國人每年死于花柳病者，為數之多，佔世界第三位云。

◎餐館出賣

此餐館在亞省姊市比厘埠生意極好因股伴年老是以將生意出賣如有梓里欲營斯業者請到來面議函商亦可樓上有房八個冷熱水喉氷霜俱全價錢相宜　STAR CAFE P. O. Box 205 Didsbury, Alta.

THE BANK OF NOVA SCOTIA

加拿大那華斯高沙銀行敬請華友利用本行貢獻貯蓄保險箱等全兌準欵借標滙諸君忙帮意大小行各種滙銀達論小帮忙滙外安心榮旋續君無均郵電電可齊濟款無安辦意帮大銀各稱險齊全等倘俾蒙君安留意賜顧分同人感謝萬分

雲埠總支行設在喜市定街夾矢磨街

◎有吉房出賃

啟者今有吉房出賃坐落天寅街門牌式貳六號如有僑梓欲房住或住家請照址到來面議可也　洽商鏢期由朝早八点至九点

鄭少棠專業裱花紙油色寓跑路街三九一號

勝利旅館三十二號房　電話 PA. 0717

◎駐雲全加愛蓮總公所鳴謝

啟者本總公所於五月十七日舉行新址落成喬遷及成立第二十七週年紀念慶典荷蒙各社團商號親友暨至德總，分，堂及本族團体厚惠儀金祝電祝詞惠贈顧繡畫屏生花珍品親臨增光美不勝收高誼隆情至深銘感謹登數言聊申謝悃

◎宜聘女西文抄寫員

本公司宜聘女西文抄寫員如有意斯職者請至和打街三三九號面商　AERO GARMENT LTD. 339 Water St. Vancouver, B.C.

◎獨市餐館生意出賣

本餐館生意向來興旺今因人力缺乏故愿將生意出賣如有志營斯業者請速來面議或函商均可　United Cafe P. O. Box 39 Prelate, Sask.

聯合餐館啟

◎梁定邦帽店又搬去緬街五四三號開檔

洗毡帽工作好每件收費壹元　LEONG'S HAT SHOP 543 Main St. Vancouver, B. C.

◎列必珠埠民治黨支部鳴謝

由正月至六月經費

梁掌朝拾壹元　丘煥謙　梁樹邦　曾傳忠夫人　以上每八元　鄭仕球　梁經聯　司徒俊權　以上每五元　丘廼秀夫人　丘宇　馬瓊　盧瑞球　每四元　謝衡石　李雨帆　黃煖　參栢辰　關璧輝　黃世琯　能就姆　葉宇德　關俊　每二元　梁經聯　廖造喜　每二元五　關崇紹　梁扳　關邦健　甄永都　丘恒謙夫人　鄭家棟　關崇鐸　鄭庚林　鄒炯灼　鄒炯灼夫人　西人葬頓　梁昌津　大安館　每二元　梁應元　溫世祥　關崇拔　胡邦　周順　鄭濃泮　李漢生　丘前端　李參　溫德驥　張發　劉孔昌　曾傳忠　每壹元

◎哀謝

先考諱合字啟能鍾公府君痛于民國四十二年六月二日病終于域埠聖約市醫院積閏享壽七十八歲不孝北春遠居祖國不能親視含殮謹遵禮成服叨蒙家伯叔美錦啟亮及達權總社昆仲等辦理喪事一切經于同月六日二時在參臣殯儀館舉行喪禮扶柩歸土安葬于賓路屋墳場荷蒙兄弟親朋戚友世誼慰賻儀花圈并親臨執紼素車致送高誼隆情歿存均感謹此哀謝　哀孤子　北春　泣血稽顙

厚惠名列　恕不稱呼

遐邇軒花圈車　美錦　啟亮　承美　花圈車　啟煬　振盛　秀蘭　花圈車　民治党花圈車　廣東廠　廣西廠　黃榮蘭　陳謀灼　劉佳　周容　仝　花圈車　達權總社花圈車　洪門昆　仲花圈車　承美賻儀五元　達權社　昆仲九元　周家糾式元　阮辰式元　林世秩壹元

鄉宗戚友

訃哀此訃聞

亦亡人　梁氏泣淚飲袵

孤子　偉俠　君俠泣血稽顙

女　霜霞適陳門　國姿　嫣妮泣血飲袵

婿　陳章華拭淚鞠躬

外孫女　陳寶珠拭淚飲袵

外孫　陳卑仔拭淚鞠躬

治喪處 204 MAIN ST. Vancouver, B.C.

訃告

不孝偉俠等侍奉無狀痛遭先考諱伯樵字昆元黃公府君慟於本年六月三日寅時病終於雲埠中央醫院積閏享壽六十一歲不孝偉俠等親視含殮遵禮成服謹擇六月十七日（星期三日）午后二時在丹梨維街胆市党殯儀館舉行喪禮扶柩歸土忝屬

藥物治療癌毒瘤

醫藥界，對治療癌（从疒下仿此）症之特效內服藥物，仍無發現故也。然就中國醫學而言，採用內服藥物，治療癌症，而著卓效之經驗，在千七百年前之醫學典籍中，已有紀錄，惟以病名之今昔異同，學術之中西隔閡，遂致千百年來，無人注意，無人發掘，而幾於絕傳耳　癌症藥療研究所所長，張霽天醫師，鑒於病者之殆切需要，乃根據此項珍貴之經驗，參合十年來之臨牀心得，而有「癌科萬靈丹」之配製及發行，為海內外曾經服用之病胞，一致推許為唯一能絕對有效之內消癌瘤聖藥。「癌科萬靈丹」主治乳癌，子宮癌，胃癌，直腸癌，上顎癌，膀胱癌，食管癌等，各種癌症，無論初起癌塊，抽掣脹痛，已潰放血，惡液淋漓，或鐳療未愈，或割治後復發者，一經服藥至一週以上，其功效即逐漸顯著，以至全愈。「癌科萬靈丹」錦盒精裝，每盒拾二丸，可服六日，售加幣拾六元，航空郵費三元，為便利海外病胞通函論症，郵購藥物起見，特設海外郵購部。專職辦理。供應良藥著有「癌症藥療淺說」一書，全書十二章，道林紙精印，函索附郵費加幣二元（或等值外幣），航空寄奉香港癌症藥療研究所，總所及郵購部，香港九龍金巴利道五十號　徵求溫哥華總代理。歡迎賜洽。

50 Kimberley Rd., Kowloon Hongkong. Medical Treatment Institute of Cancer

香港所長　癌症藥療研究所　張霽天醫師謹啟

癌症亦稱毒瘤（Cancer），乃中外醫家公認為難治或不治之大症，自法國居里夫人發現鐳錠，及近年來外科醫術之進步，始有發覺極早，且患非要害之病者，因割治鐳療，能獲百一之倖免外，其餘悉多無效，或事後復發，而趨於死亡，蓋歐美

★均安號★　總代理總統輪船兼飛機

香港來雲埠飛機票大減價

新客每位五百元

本號代理★快捷妥當

專代內地僑梓接客由飛機或火車轉送往各目的地取費從廉

由香港往大埠船期

威爾遜總統　六月廿四

克利蘭夫總統　七月十六

威爾遜總統　八月九日

由港開來大埠總統船男女客位可能在本代理處預購付港應用得搭指定船位餘來快捷妥當

本號為環球航空公司協會會員，代理世界各航線飛機客票并與各鐵路輪船互相連接如蒙賜顧及有關于旅行一切手續妥為辦理

均安號馬愛屏林
坤炳余德均馬
Quon On Co. Ltd.
254½ Pender St. E.
Vancouver, B. C.
TEL. PA. 1025

利昌同旅行社
Marwon Travel Service
541 Fisgard St.
Victoria, B. C.

"World's Narrowest Building" Robt Ripley

James Wong Jeweler

二元半美金錢手鐲・新鐘錶
鑽石戒指等售發・修整鐘錶
火柴傷・筆墨電・机鬚・配鎖匙
黃奕志鐘錶舖
4 PENDER ST., W. VANCOUVER 4, B. C.

"GRUEN"

并代理「故吾」公司男女最新時欵手鏢

由三十七元五毛至壹百元自動上練及其他各欵均備

汝之醫院燕所費

六月卅日到期至緊繳交切勿延期

燕所費可就地繳交或直寄去……

域埠 B.C. HOSPITAL INSURANCE, VICTORIA, B.C.